

# Götze & Jensen



## WAGA OSOLOWA BS906\*

---

Instrukcja obsługi  
i warunki gwarancji

\*określenie koloru urządzenia



## WARUNKI BEZPIECZEŃSTWA I ZAGROŻENIA

1. Należy przeczytać uważnie instrukcję przed rozpoczęciem użytkowania urządzenia.
2. Należy używać urządzenia zgodnie z przeznaczeniem opisanym w instrukcji obsługi.
3. Urządzenie nie jest przeznaczone do użytku przemysłowego lub laboratoryjnego.
4. Zanim użytkownik stanie na wagę należy upewnić się, że jej powierzchnia jest sucha, aby nie poślizgnąć się na śliskiej płycie.
5. Urządzenie należy przechowywać w suchym miejscu.
6. Do czyszczenia nie należy używać rozpuszczalników i nie zanurzać produktu w wodzie lub innych płynach.
7. Nie należy ingerować w części i elementy wagi.
8. Nie należy przechowywać wagi w pozycji pionowej. Nie należy kłaść żadnych przedmiotów na płycie wagi w trakcie przechowywania.
9. Nie należy skakać na urządzenie lub z niego zeskakiwać.
10. Urządzenie nie jest zabawką. Przechowywać z dala od dzieci.
11. Urządzenie generuje fale radiowe, które mogą mieć wpływ na działanie urządzeń medycznych np. implan-

tów ślimakowych, aparatów słuchowych. W trakcie korzystania z urządzenia należy zachować odległość co najmniej 20 cm od urządzeń medycznych.

12. Nie należy korzystać z urządzenia w miejscach zabronionych np. szpitalach i placówkach ochrony zdrowia. Należy postępować zgodnie z regulaminem ustalonym przez te placówki.
13. Nie należy instalować rozładowanych baterii.
14. Nie należy umieszczać urządzenia lub jego wyposażenia na niestabilnych lub gorących powierzchniach, ani w ich pobliżu.
15. Urządzenie nie jest zalecane dla kobiet w ciąży, niemowląt, małych dzieci i dzieci poniżej 10 roku życia.
16. Wszelkie pomiary uzyskane przy użyciu tego urządzenia służą wyłącznie jako odniesienie i nie powinny być traktowane jako opinia medyczna.
17. Wagi nie należy używać z implantami medycznymi, takimi jak rozruszniki serca.

## WPROWADZENIE

Dziękujemy za zaufanie, jakim nas Państwo obdarzyli, dokonując zakupu urządzenia marki **Götze & Jensen**. Jesteśmy przekonani, że to bardzo dobrej jakości urządzenie zapewni Państwu dużo radości i satysfakcji z jego użytkowania.

## **NALEŻY DOKŁADNIE PRZECZYTAĆ INSTRUKCJĘ OBSŁUGI I JEJ PRZESTRZEGAĆ!**

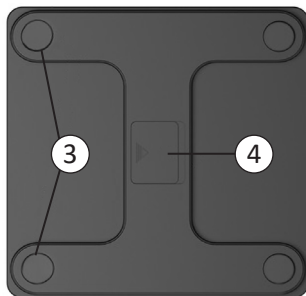
To urządzenie jest przeznaczone do użytku domowego lub podobnego, nie dotyczącego celów komercyjnych. Producent nie ponosi odpowiedzialności za szkody powstałe w wyniku użytkowania niewłaściwego lub niezgodnego z przeznaczeniem.

### **DANE TECHNICZNE**

| <b>Model urządzenia</b>             | <b>BS906*</b>               |
|-------------------------------------|-----------------------------|
| Zasilanie                           | 3 x bateria AAA 1.5V        |
| Minimalne obciążenie                | 0.1 kg, (włączenie od 5 kg) |
| Maksymalne obciążenie               | 180 kg                      |
| Dokładność pomiaru                  | 50-100kg: $\pm 0.2$ kg      |
| Jednostki miary                     | kg/lb                       |
| Zasięg łączności Bluetooth          | do 10 m                     |
| Maksymalna moc transmisji Bluetooth | -54 dBm                     |
| Zakres częstotliwości Bluetooth     | 2402 – 2480 MHz             |

## OPIS URZĄDZENIA

1. Wyświetlacz.
2. Szklana płyta przewodząca prąd.
3. Nóżki.
4. Komora na baterie.



## INSTALACJA I PIERWSZE URUCHOMIENIE

Wymij wagę z opakowania. Zdejmij pokrywę komory baterii na spodzie wagi. Zainstaluj 3 baterie AAA zgodnie z oznaczeniami +/-, następnie zamknij pokrywę schowka.

Ustaw wagę na równej, płaskiej powierzchni, aby zapewnić dokładność pomiaru.

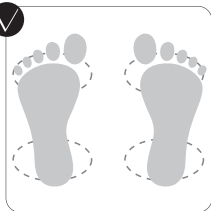
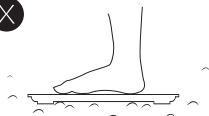
## ZALECENIA

1. Waga uruchomi się po obciążeniu płyty minimalną wagą: 5 kg.
2. Upewnij się, że urządzenie znajduje się na równej i płaskiej powierzchni. Unikaj dywanów lub miękkich powierzchni. Nierówne podłoża mogą mieć wpływ na odczyt.
3. Dokonuj pomiarów bez ubrań i obuwia, zalecane jest ważenie przed posiłkami i zawsze o tej samej porze dnia.
4. Aby uzyskać większą dokładność, nie zaleca się pomiaru w ciągu 2 godzin od momentu przebudzenia się.

**UWAGA! WAGA WSKAŻE PRAWIDŁOWY POMIAR PO UMIESZCZENIU NA NIEJ CIĘŻARU POWYŻEJ 5 KG.**

## OBSŁUGA

1. Stań na wadze aby ją włączyć i wyzerować. Stań obiema stopami na wadze tak aby wszystkie palce były w jednej linii na powierzchni z elektrodami.



Na wyświetlaczu pojawi się pomiar wagi oraz parametrów ciała (offline). Kompletny pomiar trwa około 30 sekund.

2. Po zakończonym pomiarze zejdź z wagi.
3. Urządzenie pozostawione w spoczynku wyłączy się automatycznie po 10 sekundach od ostatniego pomiaru.

**UWAGA! PODCZAS POMIARU WAGI, DOPUSZCZA SIĘ PONIŻSZĄ TOLERANCJĘ BŁĘDU POMIAROWEGO URZĄDZENIA.**

0.1-5kg:  $\pm 0.05\text{kg}$ ,

5-50kg:  $\pm 0.1\text{kg}$ ,

50-100kg:  $\pm 0.2\text{kg}$ ,

100-150kg:  $\pm 0.3\text{kg}$ ,

150-180kg:  $\pm 0.4\text{kg}$

# INSTALACJA I OBSŁUGA APLIKACJI

1. Pobierz aplikację Unique Health z Apple Store lub Google Play:



Unique Health



App Store/Google Play

1. Zainstaluj i otwórz aplikację "Unique Health". Użytkownicy korzystający z aplikacji po raz pierwszy muszą zaakceptować warunki umowy oraz dokonać rejestracji:

### Umowa użytkownika

Warunki użytkowania >

Polityka prywatności >

\*Zamierzasz korzystać ze sprzętu Unique Health i uzyskać dostęp do usług za pośrednictwem aplikacji Unique Health. Aby móc w pełni zacząć obsługiwać Unique Health, prosimy o przeczytanie i zaakceptowanie poniższej umowy. Klikając przycisk "Zgadzam się", potwierdzasz, że zapoznałeś się z Umową Użytkownika Unique Health oraz Polityką Prywatności (ponyżej) i zgodzasz się na ich warunki. Ta umowa reguluje korzystanie z Twojego urządzenia i aplikacji (usług) dostarczanych przez Unique Health. Ta zgodzanie jest dostarczane dla Twojej własnej informacji i nie zastępuje rzeczywistych umów. Jeśli nie zgodzisz się z tymi warunkami, nie będziemy mogli świadczyć Ci usług Unique Health.

Tryb gościa

Polska >

### Unique Health

### Logowanie do konta

Wpisz e-mail

Wprowadź hasło (6-16 cyfr)

Zapamiętaj hasło

Logowanie

Rejestracja e-mail | Zapomniałeś hasła

Komentarze i opinie

### Rejestracja

E-mail

Hasło

Polska >

Twoje hasło musi mieć od 6 do 16 znaków (cyfr lub liter)

Zarejestruj się teraz

Cornij Zgoda

2. Przy pierwszym użyciu wybierz ogólne ustawienia i indywidualne parametry użytkownika:

← Uzupełnij informacje

Ustawienia ogólne

Jednostka wagi kg >

Jednostka długości cm >

Język Polskie >

Region Polska >

Typ Dorosły >

Pseudonim Wprowadź nazwę użytkownika >

Płeć Kobieta >

Data urodzenia 2005-06-16 >

Wzrost 188cm >

3. Włącz łączność Bluetooth w telefonie, włącz wagę naciskając lub stając na szklanej płytce. Aplikacja wyszuka urządzenia, następnie wybierz urządzenie i sparuj:

×

Uzyskaj uprawnienia

**Informacje Bluetooth**  
Włącz przełącznik Bluetooth i uprawnienia do wyszukiwania pobliskich urządzeń, aby wyszukać i połączyć się z inteligentnymi urządzeniami

Dodaj urządzenie

Automatycznie skanuj w poszukiwaniu pobliskich urządzeń...

Proszę nacisnąć urządzenie  
Podświetl ekran

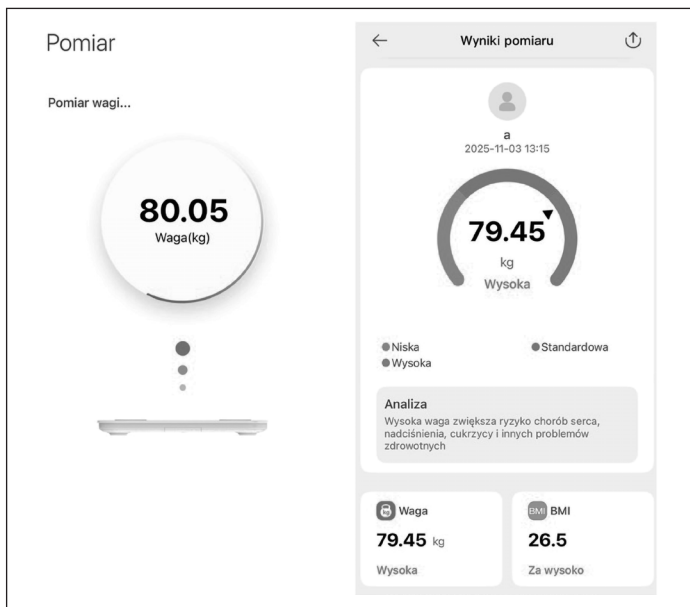
Parowanie powiodło się

Sukces

[Dodaj skrót na pulpit](#)

Wypróbuj teraz

4. Stań na wadze obiema stopami i pozostań aż waga dokona pomiaru i wskaże wyniki pomiaru w aplikacji:



Dane pomiaru m.in. BMI, masy mięśni, tłuszczu, poziomu białka, nawodnienia, pojawiają się w aplikacji.

**UWAGA! UPEWNIJ SIĘ, ŻE BLUETOOTH JEST WŁĄCZONY. A JEGO AUTORYZACJA, GPS I LOKALIZACJA JEST DOZWOLONA NA TWOIM URZĄDZENIU.**

**UWAGA! UPEWNIJ SIĘ, ŻE TWOJA POSTAWA JEST PRAWIDŁOWA PRZED POMIAREM. NIE SCHODŹ Z WAGI AŻ DO POJAWIENIA SIĘ POMIARU NA WYŚWIETLACZU. DOKONAJ POMIARU BOSYMI STOPAMI, ZACHOWAJ PEŁNY KONTAKT Z ELEKTRODAMI.**

**UWAGA! DANE MAJĄ CHARAKTER WYŁĄCZNIE POGLĄDOWY I NIE POWINNY**

**BYĆ UŻYWANE W CELACH MEDYCZNYCH. U UŻYTKOWNIKÓW POSIADAJĄCYCH METALOWE ELEMENTY W CIELE, MOGĄ WYSTĄPIĆ RÓŻNICE W POMIARACH.**

## **CZYSZCZENIE I KONSERWACJA**

1. Przed czyszczeniem zakończ używanie urządzenia.
2. Wagę oraz elektrody przetrzyj suchą ściereczką lub gąbką.
3. Do czyszczenia nie używaj żrących środków chemicznych.
4. Nie zanurzaj urządzenia w wodzie lub innych płynach.
5. Waga powinna być zawsze sucha i przechowywana w bezpiecznym miejscu.

## **ROZWIĄZYWANIE PROBLEMÓW**

| <b>PROBLEM</b>                         | <b>MOŻLIWA PRZYCZYNA</b>                                    | <b>ROZWIĄZANIE</b>   |
|--|---|--|
| Urządzenie nie włącza się.             | Baterie są rozładowane.                                     | Wymień baterie na nowe.  |
| Waga nie wskazuje poprawnych odczytów. | Nieprawidłowe umieszczenie stóp na elektrodach pomiarowych. | Postępuj zgodnie z sekcją OBSŁUGA URZĄDZENIA, aby wyniki pomiarów były prawidłowe. Upewnij się, że stopy i waga są suche. Pozostań na wadze, aż waga odczyta wszystkie dane. |
|  | Nieaktualna aplikacja Unique Health.                        | Zaktualizuj aplikację Unique Health do najnowszej wersji.  |
| Urządzenie wyłącza się.                | Waga jest przeciążona. Na wadze jest ponad 180 kg.          | Używaj wagi zgodnie z sekcją „DANE TECHNICZNE”.  |

## DEKLARACJA

ART-DOM Sp. z o.o. niniejszym oświadcza, że waga BS906 jest zgodna z odpowiednimi wymaganiami unijnego prawodawstwa harmonizacyjnego: dyrektywą 2014/53/UE i innym unijnym prawodawstwem harmonizacyjnym. Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny pod następującym adresem: <https://www.artdom.net.pl/deklaracja/BS906/>

## EKOLOGICZNA I PRZYJAZNA DLA ŚRODOWISKA UTYLIZACJA

To urządzenie jest oznaczone, zgodnie z Dyrektywą Parlamentu Europejskiego i Rady 2012/19/UE z dnia 4 lipca 2012 r. w sprawie zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego (WEEE) symbolem przekreślonego kontenera na odpady:



Nie należy wyrzucać urządzeń oznaczonych tym symbolem, razem z odpadami domowymi. Urządzenie należy zwrócić do lokalnego punktu przetwarzania i utylizacji odpadów lub skontaktować się z władzami miejskimi.

### **MOŻESZ POMÓC CHRONIĆ ŚRODOWISKO!**

Właściwe postępowanie ze zużytym sprzętem elektrycznym i elektronicznym przyczynia się do uniknięcia szkodliwych dla zdrowia ludzi i środowiska naturalnego konsekwencji, wynikających z obecności składników niebezpiecznych oraz niewłaściwego składowania i przetwarzania takiego sprzętu.

## WARUNKI GWARANCJI DOTYCZĄCE WAGI

1. ART-DOM Sp. z o.o. z siedzibą w Łodzi (92-402) przy ul. Zakładowej 90/92 Numer Krajowego Rejestru Sądowego 0000354059 (Gwarant) gwarantuje, że zakupione urządzenie jest wolne od wad fizycznych. Gwarancja obejmuje tylko wady wynikające z przyczyn tkwiących w rzeczy sprzedanej (wady fabryczne).
2. Ujawniona wada zostanie usunięta na koszt Gwaranta w ciągu 14 dni od daty zgłoszenia uszkodzenia do serwisu autoryzowanego lub punktu sprzedaży.
3. W wyjątkowych przypadkach, np. konieczności sprowadzenia części zamiennych od producenta, termin naprawy może zostać wydłużony do 30 dni.
4. Okres gwarancji dla użytkownika wynosi 24 miesiące od daty wydania towaru.
5. Towar przeznaczony jest do używania wyłącznie w warunkach indywidualnego gospodarstwa domowego.
6. Gwarancja nie obejmuje:
  - a. uszkodzeń powstałych na skutek używania urządzenia niezgodnie z instrukcją obsługi,
  - b. uszkodzeń mechanicznych, chemicznych lub termicznych,
  - c. napraw i modyfikacji dokonanych przez firmy lub osoby nieposiadające autoryzacji producenta
  - d. części z natury łatwo zużywalnych lub materiałów eksploatacyjnych takich jak: baterie, żarówki, bezpieczniki, filtry, pokręta, półki, akcesoria,
  - e. instalacji, konserwacji, przeglądów, czyszczenia, odblokowania, usunięcia zanieczyszczeń oraz instruktażu.
7. O sposobie usunięcia wady decyduje Gwarant. Usunięcie potwierdzonej wady urządzenia nastąpi poprzez wykonanie naprawy gwarancyjnej lub wymianę urządzenia. Gwarant może dokonać naprawy, gdy kupujący żąda wymiany lub Gwarant może dokonać wymiany, gdy kupujący żąda naprawy, jeżeli doprowadzenie do zgodności towaru (urządzenia) zgodnie z udzieloną gwarancją w sposób wybrany przez kupującego jest niemożliwe albo wymagałoby nadmiernych kosztów dla Gwaranta. W szczególności

uzasadnionych wypadkach, jeżeli naprawa i wymiana są niemożliwe lub wymagałyby nadmiernych kosztów dla Gwaranta może on odmówić doprowadzenia towaru do zgodności z udzieloną gwarancją i zaproponować inny sposób załatwienia reklamacji z gwarancji.

8. Wymiany towaru dokonuje punkt sprzedaży, w którym towar został zakupiony (wymiana lub zwrot gotówki) lub autoryzowany punkt serwisowy, jeżeli dysponuje taką możliwością (wymiana). Zwracane urządzenie musi być kompletne, bez uszkodzeń mechanicznych. Niespełnienie tych warunków może spowodować nieuznanie gwarancji.
9. W przypadku braku zgodności towaru z umową sprzedaży, kupującemu z mocy prawa przysługują środki ochrony prawnej ze strony i na koszt sprzedawcy, a gwarancja nie ma wpływu na te środki ochrony prawnej.
10. Niniejsza gwarancja obowiązuje na terytorium Polski.
11. Warunkiem dokonania naprawy lub wymiany urządzenia w ramach gwarancji jest przedstawienie dowodu zakupu oraz użytkowanie towaru zgodnie z informacjami zawartymi w instrukcji obsługi.

#### **UWAGA!**

Uszkodzenie lub usunięcie tabliczki znamionowej z urządzenia może spowodować nieuznanie gwarancji.



Cały czas udoskonalamy nasze produkty, dlatego mogą się one nieznacznie różnić od zdjęć przedstawionych na opakowaniu oraz w instrukcji obsługi. Przed przystąpieniem do użytkowania urządzenia przeczytaj instrukcję obsługi.

**ART-DOM Sp. z o.o., ul. Zakładowa 90/92, 92-402 Łódź, [info@artdom.net.pl](mailto:info@artdom.net.pl). Numer Krajowego Rejestru Sądowego 0000354059.**

